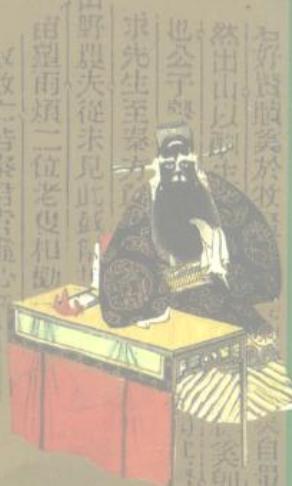




# 包公案狄公案

忘機禦鹿可同遊 紅塵一任漫  
外使從音叩其柴扉有一小童子敲門  
與鄰叟聞泉於石梁少頃便回蓋不  
遺環眼方面長身背負鹿蹄二隻從中  
姓大漢答曰某蹇氏丙名宇白  
可人到此貴幹然曰有故人百里幸  
讓公子繁先入寒舍講說甚有次  
首向談其父少頃童子報曰翁歸來

## 注音释义绣像人物表



方罷程丙使

中文字本

中国古典小说名著百部

# 包公案狄公案

〔清〕不题撰人 著

一九九五年·北京  
华夏出版社

(京)新登字 045 号

图书在版编目(CIP)数据

包公案·狄公案/(清)不题撰人.

北京:华夏出版社,1994.12

ISBN 7-5080-0607-0

I. 包… II. 撰… III. 古典小说—中国—清代

IV. I 242

中国版本图书馆 CIP 数据核字(94)第 14615 号

华夏出版社出版发行

(北京东直门外香河园北里 4 号)

新华书店经 销

化学工业出版社印刷厂印刷

787×1092 毫米 32 开本 14 印张 433 千字

1995 年 1 月北京第 1 版 1995 年 1 月北京第 1 次印刷

印数 1—21000 册

ISBN 7-5080-0607-0/I·407

定价:11.80 元

## 出版前言

中国古典小说汗牛充栋，蔚为大观，其中许多作品世代流传，受到广大人民群众的喜爱。为弘扬华夏文化，我社从卷帙浩繁的古典文学宝库中精选有代表性的作品100部，编成《中国古典小说名著百部》丛书奉献给读者。这套丛书具有以下四个特点：

第一，选题宽。除了《三国演义》、《水浒全传》、《西游记》、《红楼梦》这“四大名著”外，还选收了诸如《封神演义》、《东周列国志》、《说唐》、《说岳全传》、《隋唐演义》等艺术成就和社会影响较为突出的古典长篇小说，有的作品甚至从未点校整理刊印过，因而这套丛书将更加全面系统地展示中国古典小说的风貌。堪作普通中国人承袭优秀传统文化的通俗百科全书。

第二，读者面宽。这套丛书中的作品有些已有多种版本流传，然而许多版本都没有注释，有些版本虽有注释但偏于学术性。我社立足于中国古典文学知识的普及，组织力量对作品中的疑难字词、语句以及方言、典故一一作了注音和释义，有助于文化程度较低的读者扫除阅读障碍，也有助于一般读者阅读参考，适应多种文化水平的读者阅读。

第三，附人物表。这些作品内容复杂，人物众多，许多读者阅读时常常苦于理不清这些人物的背景和关系。我社特要求注释者梳理列出书中的主要人物表，使读者了解这些主要人物的来龙去脉，有助于理解和记忆。

第四，配插图。每种作品均配有若干幅精美的插图。这些插图大多选取自馆藏善本中的绣像，或由当代画家重新创作，使读者能直观地感受到作品的内容情节，如见其人，如闻其声，增强审美情趣。

希望《中国古典小说名著百部》能得到广大读者的喜爱，也希望专家和读者提出意见和建议，以使这套丛书日臻完善。

1995年1月

包公案 · 色拯像



## 篇 目 录

包公案 .....	(1)
狄公案 .....	(223)

# 目 录

一	萧淑玉误吊遭非命	恶和尚思淫杀弱女	.....	(1)
二	丁娘子忍辱报仇冤	性慧僧匿妇扣人夫	.....	(5)
三	蒋光国诬告命难全	克忠妻记帐示凶犯	.....	(8)
四	陈月英含舌诉冤屈	朱弘史语塞露劣迹	.....	(12)
五	邹琼玉挽发表真情	王朝栋讨药陷冤狱	.....	(17)
六	李善辅贪黜害好友	高季玉认物知杀机	.....	(23)
七	葛藤叶带彩释疑团	鞠举人谒友身先死	.....	(26)
八	游子华酗酒逼死妾	方春莲私奔沦为娼	.....	(30)
九	刁船户分审露马脚	宁仆人认货凭鼎字	.....	(33)
十	张稚子作联招冤魂	堂侄子具状告谋杀	.....	(36)
十一	刘都赛观灯害閻家	张院公击鼓救幼主	.....	(37)
十二	刘义子冒功成驸马	崔长者赴京辨真伪	.....	(41)
十三	吴员城偷鞋谋人妻	韩兰英知情自缢死	.....	(45)
十四	宋秀娘施善落圈套	刘和尚蓄发配佳妻	.....	(46)
十五	葛富户恤龟得诏雪	陶歹人杀友示锦囊	.....	(48)
十六	谢思泉绝处遭祸殃	砍柴郎贯恶谋财命	.....	(50)
十七	汪家人害主设奸计	吴十二求友临江亭	.....	(51)
十八	淫妇人插钉杀亲夫	陈土工验尸问杨氏	.....	(53)
十九	三屠夫被告无姓名	一血衫叫街识真的	.....	(54)
二十	两光棍撮谷屡得手	一骗子作记追贼身	.....	(56)
二十一	彭监生丢妻做裁缝	王明一知情放生路	.....	(57)
二十二	孙氏子下毒害张虚	谢厨子招认求宽恕	.....	(59)
二十三	孙船艄谋财杀情妇	冤和尚落井误坐牢	.....	(61)
二十四	白鹤寺飘叶索冤债	小妇人殉节送皂靴	.....	(63)

## 目 录

二十五	支弘度试假反成真	轻狂子受托变死鬼	.....	(64)
二十六	假奶奶借宿成奸情	小婢女露言陷鱼沼	.....	(66)
二十七	隔墙贼劫财坑店主	宋商客认银报仇冤	.....	(68)
二十八	叶广妻惹奸招窃贼	吴外郎备银露赃物	.....	(69)
二十九	陈顺娥节烈失首级	章氏女献头全孝悌	.....	(71)
三十	周可立执孝惊神明	吕进寿仗义疏钱财	.....	(75)
三十一	许弟兄怀恨断人嗣	乳臭子探访示线索	.....	(78)
三十二	李贼人再盗错认妓	谢家门冤屈白于世	.....	(80)
三十三	陈军人新婚被捕杀	刘悖娘怀恨守节操	.....	(81)
三十四	黄屠夫谋妻杀至友	李氏女再嫁明真相	.....	(84)
三十五	秦长孺孤弱被虐死	柳继母狠暴杀子孙	.....	(86)
三十六	冯陈氏奇妒绝夫嗣	卫母子身死化冤魂	.....	(87)
三十七	袁仆人疑心杀雍一	张兆娘冤死诉神明	.....	(88)
三十八	蒋天秀责仆应死怨	小琴童卖鱼认凶身	.....	(90)
三十九	江盐侩责仆屈万安	红衫妇污衣挺周富	.....	(92)
四十	丁千万谋财焚尸骨	乌盆子含冤赴公堂	.....	(94)
四十一	贤嫂娘有言不便说	小牙簪插地喻情理	.....	(95)
四十二	王三郎殒妻捉念六	真凶犯现身凭绣履	.....	(96)
四十三	高尚静许愿失银两	叶街坊还银无芥蒂	.....	(98)
四十四	石哑子献棒为家产	胞兄长辩白翻供词	.....	(99)
四十五	愚乡邻报怨割牛舌	官府令行禁寓深意	.....	(100)
四十六	无赖子途中骗良马	识途骡饥饿逐刁棍	.....	(101)
四十七	金丝鲤妖媚迷秀才	郑善人虔诚动观音	.....	(103)
四十八	何岳丈具状告异事	玉面猫捉怪救君臣	.....	(107)
四十九	尹贞娘题联考新夫	查雅士愧赧失佳偶	.....	(111)
五十	徐淑云赠银助国材	庞学吏贪心杀雪梅	.....	(114)
五十一	邱一所抢金要无赖	罗进贤骂官怨不平	.....	(116)
五十二	邹樵夫卖柴误失刀	卢生员昧心辱斯文	.....	(117)
五十三	红牙球入帘牵真情	潘官人出门斩假鬼	.....	(118)
五十四	施桂芳游园入奇境	何表兄避讼蒙冤屈	.....	(120)
五十五	张大智无才误学生	杨家子失教不敬师	.....	(123)

目 录

五十六	曹国舅害民被正法	包文正迅雷沛甘霖	(124)
五十七	宋仁宗认母审奸臣	刘娘娘私赂露机关	(128)
五十八	梅商人遇祸悟神签	姜氏女沐浴化冤魂	(131)
五十九	张兄弟误认无头尸	两客商匿妇建康城	(132)
六十	李中立杀友地窖中	江玉梅遗子山神庙	(135)
六十一	邱家仆直言道奸情	汪牙侩灭口借龙窟	(138)
六十二	积善家偏出不肖子	恶奴才反累贤主人	(140)
六十三	冉佛子行善竟夭亡	虎夜叉无德倒善终	(141)
六十四	三官人殒命落水中	船艄公催客唤娘子	(143)
六十五	卖缎客围观被剪绺	假银两试探辨真贼	(144)
六十六	江幼僧露财命归西	程家子索债买度牒	(146)
六十七	五里牌谋财杀郑客	土地爷搬银惊官府	(148)
六十八	众蝇蚋逐风围马头	木印迹暗合出根由	(149)
六十九	夏日酷盗布已销赃	衙前碑受审再勘实	(151)
七十	孙生员饱学不登第	主试官昏庸屈英才	(153)
七十一	小卒子劫营放大火	游总兵侵功杀边民	(155)
七十二	梅先春争产到官府	倪知府遗嘱进画轴	(157)
七十三	翁长者留文须句读	瑞娘夫贪财却无知	(159)
七十四	李秀姐性妒夫入狱	张月英知耻自投环	(160)
七十五	晏谁宾污财害生女	束妇人虽死留余辜	(162)
七十六	马客商避路遇劫匪	戴帽免释疑缉正凶	(163)
七十七	兄与弟引路劫孤客	鹿和獐入梦释疑团	(167)
七十八	富家子恃财污曾氏	山寨中遗帕留贼名	(168)
七十九	王表兄图财财竟失	赵进士爱女女偏亡	(171)
八十	二漆匠杀人由奸情	一继子坐狱因诬陷	(174)
八十一	老僧人断义舍契子	胡举人感恩救美珠	(176)
八十二	乳下痣为凭夺人妻	细情由勘问出笑柄	(179)
八十三	大白鹅独处为毛湿	青色粪作断因饲草	(180)
八十四	三和尚杀人值周年	一妇人祷告逢救主	(181)
八十五	贺典史赴任遭惨杀	贺怡然登科葬遗骸	(183)
八十六	罗承仔感叹惹是非	小锥子画钱记窃贼	(184)

## 目 录

八十七	萧屠户猪门杀一桂	大蜘蛛卷上释季兰	(187)
八十八	任知县为政徇私情	齐监司通融屈人命	(189)
八十九	有钱人能使鬼推磨	注禄官可教人积善	(191)
九十一	伍豪绅争婚兴讼事	刁乞丐换取金銀	(193)
九十二	刘仙英私奔缘作戏	杨善甫受诬因宿奸	(196)
九十三	水朝宗醉渡遇劫难	阮自强卧病受牵连	(199)
九十四	孙海妻美貌生风波	柳知县昏庸失俸银	(202)
九十五	老妖蛇作孽遭雷击	郑府尹至德受拥戴	(204)
九十六	良家妇求子遇淫僧	程监生遭难诵经文	(206)

## 萧淑玉误吊遭非命 恶和尚思淫杀弱女

话说德安府孝感县有一秀才，姓许名献忠，年方十八，生得眉清目秀，丰采俊雅。对门有一屠户萧辅汉，有一女儿名淑玉，年十七岁，甚有姿色，每日在楼上绣花。其楼近路，常见许生行过，两下相看，各有相爱的意，时日积久，遂私通言笑。许生以言挑之，女即微笑道肯<sup>①</sup>。

其夜，许生以楼梯暗引上去，与女携手兰房<sup>②</sup>，情交意美，及至鸡鸣，许生欲归，暗约夜间又来。淑玉道：“倚梯在楼，恐夜闻有人经过看见不便。我今备一圆木在楼枋上，将白布一匹，半挂圆木，半垂楼下，汝夜间只将手紧抱白布，我在楼上吊扯上来，岂不甚便。”许生喜悦不胜，至夜果依计而行。如此往来半年，邻舍颇知，只瞒得萧辅汉一人。

忽一夜，许生因朋友请酒，夜深未归。有一和尚明修，夜间叫街，见楼上垂下白布到地，只道其家晒布未收，思偷其布，停住木鱼，寂然过去手扯其布，忽然楼上有人吊扯上去。和尚心下明白，必是养汉婆娘垂此接奸夫者，任他吊上去，果见一女子。和尚心中大喜，便道：“小僧与娘子有缘，今日肯舍我宿一宵，福田似海，恩大如天。”淑玉慌了道：“我是鸾交凤配，怎肯失身于你。我宁将银簪一根舍你，你快下楼去。”僧道：“是你吊我上来，今夜来得去不得了。”即强去搂抱求欢。女怒甚，高声叫道：“有贼在此！”那时父母睡去不闻。僧恐人知觉，即拔刀将女子杀死，取其簪、珥、戒指下楼去。

次日早饭后，其母见女儿不起，走去看时，见杀死在楼，竟不知何人所谋。其时，邻舍有不平许生事者<sup>③</sup>，与萧辅汉道：“你女平素与许献忠来往有半年余。昨夜许生在友家饮酒，必定乘醉误杀，是他无疑。”萧辅汉闻知包公神明，即具状赴告。

① 道肯——口言许可，答应，允许。

② 兰房——熏染兰香的房间，女子居室的美称。

③ 邻舍句——邻居当中有对许生的事心怀不满的人。

告为强奸杀命事：学恶许献忠，心邪狐媚，行丑鸩奔<sup>①</sup>。觇<sup>②</sup>女淑玉艾色<sup>③</sup>，百计营谋，千思污辱。昨夜，带酒佩刀，潜入卧室，搂抱强奸，女贞不从，拔刀刺死。遗下簪珥，乘危盗去。邻右可证。托迹黉<sup>④</sup>门，桃李陡变而为荆棘；驾称泮水，龙蛇忽转而为鲸鯢。法律实类鸿毛，伦风今且涂地。急控填偿，哀哀上告。

是时包公为官极清，识见无差，当日准了此状，即差人拘原被告、干证人等听审。

包公先问干证，左邻萧美、右邻吴范俱供：萧淑玉在沿街楼上宿，与许献忠有奸已经半载，只瞒过父母不知。此奸是有的，特非强奸，其杀死缘由，夜深之事众人实在不知。许生道：“通奸之情瞒不过众人，我亦甘心肯认。若以此拟罪，死亦无辞；但杀死事实非是我。”萧辅汉道：“他认轻罪而辞重罪，情可灼见<sup>⑤</sup>。女房只有他到，非他杀死，是谁杀之？必是女要绝他勿奸，因怀怒杀之，且后生轻狂性子，岂顾女子与他有情。老爷若非用刑究问，安肯招认。”包公看许生貌美性和似非凶恶之徒，因问道：“汝与淑玉往来时曾有人楼下过否？”答道：“往日无人，只本月有叫街和尚夜间敲木鱼经过。”包公因发怒道：“此必是你杀死的。今问你罪，你甘心否？”献忠心慌，答道：“甘心。”遂打四十收监。包公密召公差王忠、李义问道：“近日叫街和尚在何处居住？”王忠道：“在玩月桥观音座前歇。”包公吩咐二人可密去如此施行，讨出赏你。

其夜，僧明修复敲木鱼叫街，约三更时分，将归桥宿，只听得桥下三鬼一声叫上，一声叫下，又低声啼哭，甚是凄切怕人。僧在桥打坐，口念弥陀。后一鬼似妇人之声，且哭且说道：“明修明修，你要来奸我，我不从罢了。我阳数<sup>⑥</sup>未终，你无杀我道理。无故杀我，又抢我钗珥。我已告过阎王，命二鬼使伴我来取命，你反念阿弥陀佛讲和。今宜讨财帛与我并打发鬼使，方与私休，不然再奏天曹，定来取命。念诸佛难保你命。”明修乃手执弥陀珠佛掌答道：“我一时欲火要奸你，见你不从又要喊叫，恐人来捉我，故一时误杀你。今钗环戒珠尚在，明日买

① 鸳奔——男女之间不正当的行为。典出《诗经·鄘风》。

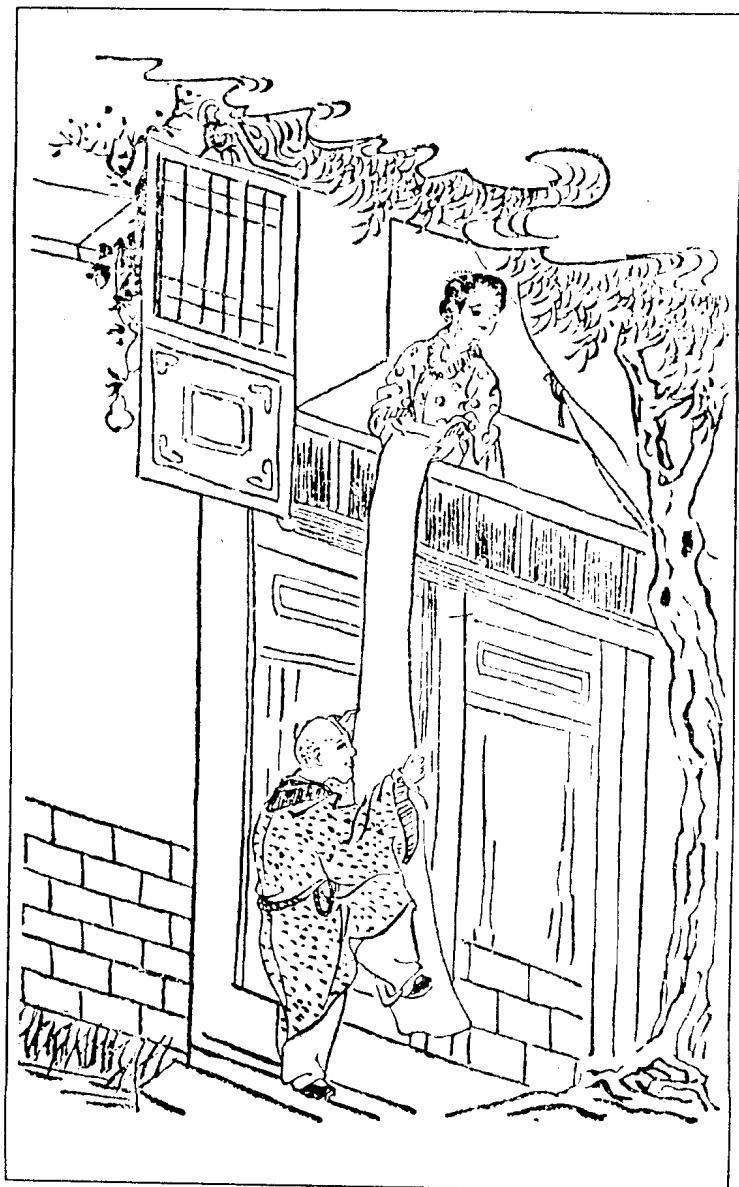
② 觇(chān，音搀)——看，窥看。

③ 艾(cǎi，音爱)色——漂亮的容貌。

④ 稽(hóng，音洪)——古代学校名，学堂。

⑤ 灼(zhuó，音卓)见——明彻见到。

⑥ 阳数——寿命。



## 包公案

财帛并念经卷超度你，千万勿奏天曹。”女鬼又哭，二鬼又叫一番，更觉凄惨。僧又念经，再许明日超度<sup>①</sup>。忽然，两个公差走出来，将铁链锁住。僧惊慌：“是鬼！”王忠道：“包公命我捉你，我非鬼也。”吓得僧如泥块，只说看佛面求赦。王忠道：“真好个谋人佛、强奸佛。”遂锁将去。李义收取禅担、蒲团等物同行。原来包公早命二公差雇一娼妇，在桥下作鬼声，吓出此情。

次日，锁了明修并带娼妇见包公，叙桥下做鬼吓出明修要强奸不从因致杀死情由。包公命取库银赏了娼家并二公差去讫，又搜出明修破衲袄内钗、珥、戒指，辅汉认过，确是伊女插戴之物。明修无词抵饰，一款供招，认承死罪。

包公乃问许献忠道：“杀死淑玉是此贼秃，理该抵命；但你做秀才奸人室女，亦该去衣衿<sup>②</sup>。今有一件，你尚未娶，淑玉未嫁，虽则两下私通，亦是结发夫妻一般。今此女为你垂布，误引此僧，又守节致死，亦无玷名节，何愧于妇？今汝若愿再娶，须去衣衿；若欲留前程，将淑玉为你正妻，你收埋供养，不许再娶。此二路何从？”献忠道：“我稔知淑玉素性贤良，只为我牵引故有私情，我别无外交，昔相通时曾嘱我娶她，我亦许她发科时定谋完娶。不意遇此贼僧，彼又死节明白，我心岂忍再娶。今日只愿收埋淑玉，认为正妻，以不负他死节之意，决不敢再娶也。其衣衿留否，惟凭天台<sup>③</sup>所赐，本意亦不敢欺心。”包公喜道：“汝心合乎天理，我当为你力保前程。”即作文书，申详学道：

审得生员许献忠，青年未婚，邻女淑玉，在室未嫁。两少相宜，静夜会佳期于月下；一心合契，半载赴私约于楼中。方期缘结乎百年，不意<sup>④</sup>变生于一旦。恶僧明修，心猿意马，夤夜<sup>⑤</sup>直上重楼；狗幸狼贪，粪土将污白璧。谋而不遂，袖中抽出钢刀；死者含冤，暗里剥去钗珥。伤哉淑玉，遭凶僧断丧香魂，义矣献忠，念情妻誓不再娶。今拟僧抵命，庶<sup>⑥</sup>雪节妇之冤；留许前程，少奖义夫之概。未敢擅便，伏候断裁。学道随即依拟。

后许献忠得中乡试，归来谢包公道：“不有老师，献忠已作囹圄之鬼，岂有

① 超度——僧、尼、道人为死者诵经，认为可以救度亡灵超越苦海。

② 衣衿(jīn，音今)——古代读书人的专用衣服，代表其身份地位，此处代称秀才。

③ 天台——对包公的敬称。

④ 方期……不意……——刚刚想……却不料……。

⑤ 黝(yín，音银)夜——深夜。

⑥ 庶——希望。

## 丁娘子忍辱报仇冤 性慧僧匿妇扣人夫

今日。”包公道：“今思娶否？”许生道：“死不敢矣。”包公道：“不孝有三，无后为大。”许生道：“吾今全义，不能全孝矣。”包公道：“贤友今日成名，则萧夫人在天之灵必喜悦无穷；即使若在，亦必令贤友置妾。今但以萧夫人为正，再娶第二房令闻<sup>①</sup>何妨。”献忠坚执不从。包公乃令其同年举人田在懋为媒，强其再娶霍氏女为侧室<sup>②</sup>。献忠乃以纳妾礼成亲，其同年录<sup>③</sup>只填萧氏，不以霍氏参入，可谓妇节夫义，两尽其道。而包公雪冤之德，继嗣之恩，山高海深矣。



## 丁娘子忍辱报仇冤 性慧僧匿妇扣人夫

话说贵州道程番府有一秀才丁日中，常在安福寺读书，与僧性慧朝夕交接<sup>④</sup>。性慧一日往日中家相访，适日中外出，其妻邓氏闻夫常说在寺读书，多得性慧汤饮，因此出来见之，留他一饭。性慧见邓氏容貌华丽，言词清雅，心中不胜喜慕。后日中复往寺读书月余未回，性慧遂心生一计，将银雇二道士假扮轿夫，半午后到邓氏家道：“你相公在寺读书，劳神太过，忽然中风<sup>⑤</sup>死去，得僧性慧救醒，尚奄奄在床，生死未保。今叫我二人接娘子去看他。”邓氏道：“何不借眼轿送他回来？”二轿夫道：“本要送他回来，奈程途有十余里，恐路上冒风，症候加重，便难救治。娘子可自去看来，临时主意或接回或在彼处医治，有个亲人在旁，也好伏侍病人。”邓氏听得即登轿去，天晚到寺，直抬入僧房深处，却已排整酒筵，欲与邓饮酒。那邓氏即问道：“我官人在哪里？领我去看。”性慧道：“你官人因众友相邀去游城外新寺，适有人来报他中风，小僧去看，幸已清安。此去有路五里，天色已晚，可暂在此歇，明日早行；或要即去，亦待轿夫吃饭，娘子亦吃些点心，然后讨火把去。”邓氏遂心生疑，然又进退无路，饮酒数杯，又催轿夫

① 令闻(kūn，音捆)——借指女子，第二房令闻即妾。

② 侧室——妾。

③ 同年录——乡试，会试发榜后，刊印的以考试名次为序的人名册。

④ 朝夕交接——早晚相接触。

⑤ 中风——中医病症名。指突然昏倒，口眼歪斜，言语困难或半身不遂的病症。此病之发，常致突然死去。

## 包公案

去。性慧道：“轿夫不肯夜行，各回去了。娘子可宽饮数杯，不要性急。”又令侍者小心奉劝，酒已微醉，乃照入禅房去睡。邓氏见锦衾绣褥，罗帐花枕，件件精美。以灯照之，四边皆密，乃留灯合衣而寝，心中疑虑不寐。及钟声定后，性慧从背地进来，近床抱住。邓氏喊声：“有贼！”性慧道：“你就喊到天明，也无人来捉贼。我为你费了多少心机，今日乃得到此，亦是前生夙缘<sup>①</sup>注定，不由你不肯。”邓氏骂道：“野僧何得无耻，我宁死决不受辱。”性慧道：“娘子肯行方便一宵，明日送你见夫；若不怜悯，小僧定断送你的性命！”邓氏喊骂闹至半夜，被性慧强行剥去衣服，将手足绑缚，恣行淫污。次日午朝<sup>②</sup>方起。性慧谓邓氏道：“你被我设计骗来，事已至此，可削发为僧，藏在寺中，衣食受用都不亏你，又有老公陪。你若使昨夜性子，有麻绳、剃刀、毒药在此，凭你死吧！”邓氏暗思身已受辱，死则永无见夫的日子，此冤难报，不如忍耐受辱，倘得见夫，报了此冤，然后就死。乃从其披剃。

过了月余，丁日中来寺拜访性慧，邓氏认得是夫声音，挺身先出，性慧即赶出来。日中方与邓氏作揖，邓氏哭道：“官人不认得我了？我被性慧拐骗在此，日夜望你来救我。”日中大怒，扭住性慧便打，被性慧呼集众僧将日中锁住，取出刀来将杀之。邓氏来夺刀道：“可先杀我，然后杀我夫。”性慧乃收起刀，强扯邓氏入房吊住，再出来杀日中。日中道：“我妻被你拐，夫又被你杀，我到阴司也不肯放你。若要杀，可与我夫妻相见，作一处死罢。”性慧道：“你死则邓氏无所望，便终身是我妻，安肯与你同死。”日中道：“然则全我身体，容我自死罢。”性慧道：“我且积些阴功。方丈后有一大钟，将你盖在钟下，与你自死。”遂将日中盖入钟下。邓氏日夜啼哭，拜祷观音菩萨，愿有人来救他丈夫。

过了三日，适值包公巡行其地，夜梦观音引至安福寺方丈中，见钟下覆<sup>③</sup>一黑龙；初亦不以为意，至第二、三夜，连梦此事，心始疑异，乃命手下径往安福寺中，试看何如。到得方丈坐定，果见方丈后有一大钟，即令手下抬开来看，只见一人饿得将死，但气未绝。包公知是被人所困，即令以粥汤灌下，一饭时稍醒，乃道：“僧性慧既拐我妻削发为僧，又将我盖在钟下。”包公遂将性慧拿下，但四处搜觅并无妇人。包公便命密搜。乃入复壁中，有铺地木板，公差揭起木

① 夙(sù, 音速)缘——往昔的缘分。

② 午朝(zhao, 音招)——午时。

③ 覆(fù, 音复)——盖住。

## 丁娘子忍辱报仇冤性慧僧匿妇扣人夫

板，有梯入地，从梯下去，乃是地楼，点灯明亮，一少年和尚在坐。公差叫他上来，报见包公。此和尚即是邓氏，见夫已放出，性慧已锁住，邓氏乃从头叙其拐骗情由，害夫根原。性慧不能辩，只磕头道：“死罪甘受。”包公随即判道：

审得淫僧性慧，稔<sup>①</sup>恶贯盈，与生员丁日中交游，常以酒食征逐，见其妻邓氏美貌，不觉巧计横生，赚其入寺背夫，强行淫玷。劫其披缁削发，混作僧徒。虽抑郁而何言，将待机而图报；偶日中之来寺，幸邓氏之间声。相见泣诉，未尽衷肠之话；群僧拘执，欲行刃杀之凶。恳求身体之全，得盖大钟之下。乃感黑龙之被盖，梦入三更；因至方丈而开钟，饿经五日。丁日中从危得活，后必亨通；邓氏女求死得生，终当完聚。性慧拐人妻、坑人命，合枭首<sup>②</sup>以何疑；群僧党一恶害一生，皆充军于远卫。

判讫<sup>③</sup>。将性慧斩首示众，其助恶众僧皆发充军。

包公又责邓氏道：“你当日被拐便当一死，则身洁名荣，亦不累夫有钟馗之难。若非我感观音托梦而来，汝夫却不为你而饿死乎？”邓氏道：“我先未死者，以不得见夫，未报恶僧之仇，将图见夫而死<sup>④</sup>。今夫已救出，僧已就诛，妾身既辱，不可为人，固当一死决矣！”即以头击柱，流血满地。包公乃命人扶住，血出晕倒，以药医好，死而复生。包公谓丁日中道：“依邓氏之言，其始之从也，势非得已；其不死者，因欲得以报仇也。今击柱甘死，可以明志，汝其收之。”丁日中道：“吾向者<sup>⑤</sup>正恨其不死以图后报仇之言为假，今见其撞柱，非真偷生无耻可知。今幸而不死，吾待之如初，只当来世重会也。”日中夫妇拜谢而归，以木刻包公之像，朝夕奉侍不懈。其后日中亦登科第，官至同知<sup>⑥</sup>。

① 稔(rěn，音忍)——事物积久酝酿成熟。

② 枳(xiao，音消)首——古代的一种死刑；把砍下来的人头高悬在木杆上示众。

③ 讹(qì，音气)——完结。

④ 将图句——本打算见到丈夫就死。

⑤ 向者——过去，从前。

⑥ 同知——官名，宋代枢密院的佐官。